

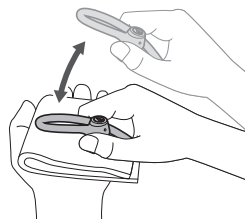
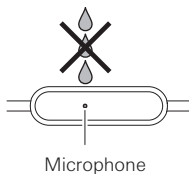
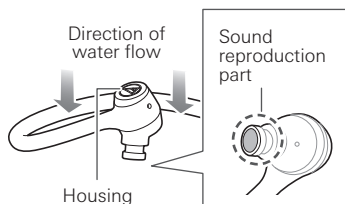
How to care ATH-SPORT10iS

Get into the habit of regularly cleaning the product to ensure that it will last for a long time.

Do not use alcohol, paint thinners, or other solvents for cleaning purposes. For details, refer to the user manual. If the main unit has become dirty, do not use soap or other cleaning agents, but wash it from the housing side in fresh water or gently-running tap water. Do not expose the areas where sound is produced and the microphone (non-water-resistant areas) directly to the water.

This main units are waterproof to the IPX5 level, but not completely waterproof. Do not intentionally immerse the product in water or use it underwater. After cleaning the main unit with water, wipe off the remaining moisture using a dry cloth. Moisture left in the areas where sound is produced may cause the product to make no sound. In such cases, lay out a dry cloth as shown in the figure and shake both the areas where sound is produced on the cloth about 20 times each. Do not apply hot air from a dryer directly onto the product. Attach the eartips after drying the unit thoroughly.

If the microphone in the remote controller is wet, it may not be able to provide sufficient performance. Place a dry cloth on the remote controller, shake it several times to remove moisture from the microphone, and dry it thoroughly before use.



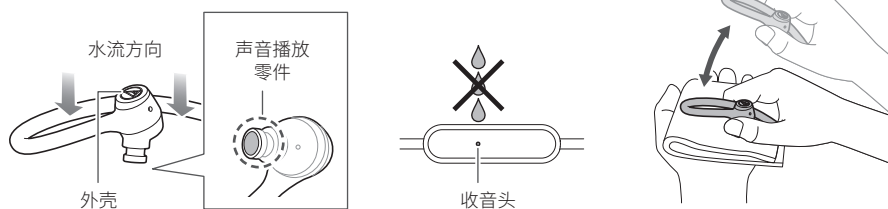
如何保养ATH-SPORT10iS

养成定期清洁本产品的习惯，以确保产品可长时间使用。

请勿使用酒精、油漆稀释剂或其他溶剂来清洁耳机。有关详细信息，请参见用户手册。如果主装置变脏了，切勿使用肥皂或其他清洁剂，而是应用清水或缓慢流动的自来水从外壳一侧清洗。请勿使“发声区域”和收音头（不防水区域）直接与水接触。

这些主装置的防水等级为IPX5级，但不能完全防水。切勿故意将本产品浸入水中或在水下使用。用清水清洗主装置后，请用干布擦去剩余水分。若发声区域内残留水气，可能导致本产品没有声音。在这种情况下，如图所示，请放置一块干布，将两个发声区域在干布上各摇晃约20次。请勿使用吹风机的热风直接吹向本产品。设备彻底干燥后，安装耳套。

如果弄湿了遥控器中的收音头，可能无法提供应有的性能。请将遥控器放在干布上，摇动几次以除去收音头中的水分，并在彻底干燥后才使用。



如何保養ATH-SPORT10iS

為了能夠長久使用，請養成定期清潔本產品的習慣。

清潔保養時，請勿使用酒精、油漆稀釋劑或其他有機溶劑。有關詳細信息，請參見使用說明書。若耳機本體沾染髒污，不可使用肥皂或其他清潔劑，請以清水或緩緩流動的自來水清洗機殼側。請勿使發聲部分和麥克風(不防水部分)直接接觸水。

耳機本體具有IPX5的防水等級，但並非完全防水。請勿刻意將本產品浸入水中或在水下使用。用水清潔耳機本體後，請用乾布將殘留水氣擦乾。若發聲部位內殘留水氣，可能導致本產品無法發聲。遇此情形時，如圖所示平鋪乾布，將兩個發聲部位在乾布上各揮動約20下。請勿使用吹風機的熱風直接吹向本產品。徹底擦乾後，再連接耳塞。

如控制器內的麥克風受潮，可能無法充分發揮既有性能。請將乾布置於控制器上，輕晃幾次以除去麥克風上附着的水分，並於使用前將其徹底乾燥。

